

A **SZENTLÉLEK** az Egyház lelke. Ő nevelte a keresztyénységet hősies életre. Az Egyházban minden lélek közvetlen összeköttetésben áll a Szentlélekkel; az élteti és eleveníti. Az egész életet kell a Léleknek átjárnia: szemléletet és akaratot, spekulációt és cselekvést, – s meg kell nyilatkoznia gyengéd érzékben az erkölcsi iránt. Jöjj, te csodálatos, teremtő, alakító lélek! – *Prohászka Ottokár püspök*

ANNOUNCEMENTS

+ We will be praying the rosary every Sunday morning at 9:30 before Mass. All are welcome to pray with us.

+ Confession time is available before mass on Sunday.

+ **Today**, we remember **Paul and Amika Varga**, after mass everyone is invited for breakfast.

+ **June 23** - our annual picnic, mass at 11 at 210 S. River Rd., Des Plaines

+ Please report any changes in address or phone number to the office.

+ Sunday mass intentions for our loved ones can be requested in the office.

+ To learn more about our events, visit

www.stephenchurch.org.

+ For those parishioners who cannot attend mass regularly, at GiveCentral.org, donations could be offered to our church and to St. Stephen Hungarian School, as a one time or periodically, with a credit card or from a bank account.



JUNE 23rd
11AM MASS

Church Picnic

HIRDETÉSEK

+ Május, a Szűz Anya hónapja, az Ő tiszteletére imádkozzuk a rózsafüzért vasárnap reggel a mise előtt. Kérjük a Szűz Anyát, hogy segítse templomunkat, annak híveit és családjukat.

+ Szentgyónás van minden vasárnap a Szentmise előtt!

+ **Ma, Június 9 - PÜNKÖSD** - A Szentmisén a templomért és a magyarságért sokat dolgozó házaspárra, **Varga Pálra és Amikára** emlékezik a Család és a templom tagsága. Szentmise után reggelire hívják a megjelenteket.



Szomorúan tudatjuk, hogy régi hűséges templom tagunk **Serfecz József**, életének 96ik évében, hosszú betegség után, Június 2án megtért teremtőjéhez. Őszinte részvétünket fejezzük ki a családnak. A jó Isten adjon neki örök nyugalmat. R.I.P.

+ **Június 23 - TEMLOMUNK ÉVI NAGY PIKNIKJE!** 11ó-kor Szentmise. Hely: **LIONS WOODS, 210 S. River Road, Des Plaines**

+ Kérjük, hogy akinek címe, vagy telefonszáma megváltozott, jelentse be az irodában.

+ Vasárnapra szentmiséket kérhetnek szereteik elékére. Kérjük jelentkezzenek az irodában.

+ Templomunk eseményeit megtekinthetik:

www.stephenchurch.org

+ Azok részére akik ritkábban tudnak templomba járni, de szívükön viselik a templomunk sorsát, lehetőség van adományozni templomunk és az Szt. István Magyar Iskola részére a GiveCentral.org web oldalon, hitel kártyáról vagy bank számláról, egyszeri vagy rendszeres adományokat ajánlani.

ST. STEPHEN KING OF HUNGARY ROMAN CATHOLIC CHURCH- SZT. ISTVÁN KIRÁLY RÓMAI KATOLIKUS TEMPLOM

2015 W. Augusta Blvd. Chicago, IL. 60622

Telephone: (773) 486-1896

Fax: (773) 486-1902

Email: st.stephen@freemail.hu

Web: <http://stephenchurch.org>

Administrator: Rev. Michael Knotek

Parish Council President: Mr. Sándor Vitális

Financial Committee President: Mr. Tivadar Szabó

Organist: Mr. Imre Olajos



2019 TUDÓSÍTÓ BULLETIN

JÚNIUS 9 - PÜNKÖSDVASÁRNAP PENTECOST SUNDAY

Nap/Day	Idő/Time	Miseszándék/Intention	Kéri/Requested By
June 9	10:00AM	Varga Pál and Amika	Varga Tamás and Marietta
June 16	10:00AM	Serfecz József	Parishioners

**Válaszos zsoltár: Áraszd ránk Lelkedet, Istenünk:
újítsd meg a föld színét.**

Énekek: 98, 97, 259, 102, 306, 183.

MISSION STATEMENT

St. Stephen King of Hungary Church serves the spiritual needs of all Catholics in our neighborhood, regardless of ethnicity, and also welcome all Hungarians who want to pray in their language and keep their cultural traditions alive!



PARISH COLLECTIONS

June 2nd: \$ 616.00

Bldg. maint.: \$ 65.00

Please support your Parish!
May God bless your generosity!

In your prayers, please remember these parishioners or relatives and friends of parishioners who are sick and in need of God's healing grace: Baksay István, Mátyás Károly, Joseph Toth, Jacques Yez, Jurasits Mária, Krémer Klára, Szabó Terike, Mákos Anna, Vajda Annus, Schrantz Rózsi, Mocsán Ilike, Bajzek Erzsébet, Bajzek Károly, Fejér-Simon István.



Dear Parishioners,

I don't know why the world doesn't make a bigger deal out of Pentecost Sunday. It's not just the recollection of something that happened long ago when the disciples of Jesus felt a wind blowing, saw tongues of flame over each other's heads, and spoke in languages no one ever taught them how to speak. It's another opportunity for us to open ourselves up to the Holy Spirit who strengthens us for our fight against the evil in the world. Pope Benedict XVI said, "I would say it simply: No one can give that which he doesn't personally possess, which means we cannot transmit the Holy Spirit in an effective way, render the Spirit perceptible, if we ourselves aren't close to the Spirit." To celebrate Pentecost is to open oneself up to the movement of the Holy Spirit who brings the unity and peace of Jesus Christ to a world that has become besieged by violence and hatred.

In Isaiah 11:1-3, we read "There shall come forth a shoot from the stump of Jesse, and a branch shall grow out of his roots. And the Spirit of the Lord shall rest upon him, the spirit of wisdom and understanding, the spirit of counsel and might, the spirit of knowledge and the fear of the Lord. And his delight shall be in the fear of the Lord." It wasn't enough that Jesus walked the face of the earth teaching us about God and showing us how to live. It wasn't enough that Jesus allowed evil people to torture and murder him so he could forgive us of our sins, rise up from the dead and open the gates of heaven for us. Jesus also gave us the gifts of the Holy Spirit which enable us to experience happiness on earth, share happiness with others, and live in happiness forever in the glory of heaven.

The Christian disciples 2000 years later, particularly the faith community of St. Stephen, King of Hungary, still possess the gifts of the Holy Spirit. We celebrate Pentecost not as an historical event but as a means to re-commit ourselves to being the very means through which the Holy Spirit works in the world.

Father Terrance Klein wrote, "Pentecost concludes and completes the Easter season because Christ did not rise from the dead to roam the cosmos. He rose from the dead to enter each human heart, to dwell there as a love that never dies, never diminishes." Jesus enters the human heart through the power of the Holy Spirit.

To truly celebrate Pentecost is to take some time to reflect on the gifts of the Holy Spirit through prayer and ask ourselves how we experience the gifts of the Holy Spirit through other people. Then we need to ask ourselves how we use the gifts of the Holy Spirit we have personally been blessed with to bring an experience of God to others. If we come up short with the answers to either of these questions then we need to pray to the Holy Spirit asking to be enlightened and illuminated intellectually and spiritually. Remember, all that we ask in Jesus' name will be given to us (John 14:13). Then the Holy Spirit will be better known to us and we will be caught up in that creative and dynamic divine movement of renewing the face of the earth.

In God's love,

Father Michael Knotek



PÜNKÖSDVASÁRNAP

A Húsvét utáni 50. napunk Pünkösdvasárnap: a Szentlélek kiáradásának (eljövetelének) ünnepe. Egyházunk születésnapja, amikor útjára indul a Nagy Missió, a Nagy Küldetés, amely ma is tart és folytatódik a "világ végéig!" A Szentlélek egyesítő ereje, Jézus Krisztus Kegyelme és az Atya Szeretete életet minket is, mint Egyházunk tagjait, bátorít, hogy ne csak megismerői, hanem megvalósítói legyünk Jézus evangéliumi tanításának!

A Szentlélek az Atyától- és a Fiútól származik: és mint az Egyház Éltető Lelke, összeköti a Mennyt és a Földet. Minden akadályt legyőz, még az idegen nyelvi akadályt is: így válik a "szeretet nyelve" érthető- és érezhető "pünkösdi-nyelvvé!" Isten Lelke bennünk kell, hogy legyen: a Kereszttségben újjászülettünk vízből- és Szentlélekből, a Bértől Szentségében pedig megkaptuk a Lelki-Erősséget!" Ezért ma nemcsak az Első Pünkösdre, hanem a mi "Személyes Pünkösduinkra", a bennünk lakó Szentlélekre (Bértőlunkra!) is emlékezünk. A pünkösdi búcsúk és a pünkösdi ünneplések minden évben befejeződnek, de a Szentlélek kiáradása folytatódik és továbbra is erősít mindannyiunkat, mint Egyházunk tagjait. Érezzük továbbra is 7 ajándékának erősítő kegyelmét: a Bölcsesség-, a Jó Tanács-, az Értelem-, a Tudomány-, a Jámorság-, a Lelki-Erő- és az Úr-Félelmének Lelkét.

Imáinkban kérjük azt a kegyelmet, hogy a Szent Lélek által megerősödve legyünk a Mennybe fölment Krisztus ajándékának elfogadói- és méltó tanúságtevői. A m e n



ELMÉLKEDÉS

Az embereket mostanában rendkívüli módon foglalkoztatja a Szentlélek eljövetelének külső jele; ugyanígy a világ végét kísérő jelenségek. Pedig azzal kellene inkább foglalkoznunk, hogy együttműködjünk a Szentlélekkel; és azzal törődnünk, hogy mindig készen álljunk az Istennel való találkozásra. Urunk, áraszd Szentlelkedet mindnyájunk szívébe, hogy hitünket megvalljuk és hitünk szerint éljünk!

JÉZUS SZÍVE HÓNAPJA

Jézus kereszten átszúrt szíve megváltó szeretetének a jele. Amikor Jézus Szívét tiszteljük, akkor a mennyei Atya iránt, illetve irántunk való szeretetére gondolunk. Úgy szerette Jézus a mennyei Atyát, hogy életét adta az ellene elkövetett emberi bűnök és bántások megengesztelésére. Úgy szeretett Jézus bennünket, hogy halálba ment, csak hogy minket a mennyei Atyával kiengeszteljen és az Ő isteni áramkörébe újra bekapcsoljon. A Jézus Szíve tisztelet lényege: az engesztelés, Krisztus követése és önmagunk följánlása.

